



Pearson
Edexcel

Examiners' Report
Principal Examiner Feedback

Summer 2022

Pearson Edexcel GCSE
In Gujarati (1GU0)
Paper 4F: Writing in Gujarati

Edexcel and BTEC Qualifications

Edexcel and BTEC qualifications are awarded by Pearson, the UK's largest awarding body. We provide a wide range of qualifications including academic, vocational, occupational and specific programmes for employers. For further information visit our qualifications websites at www.edexcel.com or www.btec.co.uk. Alternatively, you can get in touch with us using the details on our contact us page at www.edexcel.com/contactus

Pearson: helping people progress, everywhere

Pearson aspires to be the world's leading learning company. Our aim is to help everyone progress in their lives through education. We believe in every kind of learning, for all kinds of people, wherever they are in the world. We've been involved in education for over 150 years, and by working across 70 countries, in 100 languages, we have built an international reputation for our commitment to high standards and raising achievement through innovation in education. Find out more about how we can help you and your students at: www.pearson.com/uk

Summer 2022

Publications Code 1GU0_4F_2206_ER

All the material in this publication is copyright

© Pearson Education Ltd 2022

The total marks for this Assessed Paper (1GU0 – 4F) is 60. There are six questions in total, candidates are obliged to complete 4 of the questions. Candidates are allowed to choose between 2a and 2b and also 3a and 3b. A lot of them chose 2a and 3a and mostly performed well. Question 4 was a translation question where students had to translate 5 sentences into Gujarati. Candidate had one hour and fifteen minutes to complete the answers.

The paper only includes vocabulary from the published vocabulary list in the specification. Candidates are assessed on their understanding of written Gujarati using the bullet points given.

This year's paper was challenging for some candidates, whilst majority had done well. The paper performed as expected and the targeted grades were matched. The top candidates could access all the available marks.

A few students had only covered one or two bullet points and communicated information relevant to the task with development and well-linked sentences, whilst most of them met the standard requirement.

A few candidates achieving the highest available grade in Foundation, could have achieved an even better grade with Higher tier.

Q.1 Was a question where the student had to describe what was seen in the picture and give an opinion about watching their favourite game. Target grade was 1-3 and had a word limit of 20-30 words. Students were required to describe the picture and give their opinions using the present tense only.

Q.2 Candidates have to express and justify opinions, thoughts and points of view and to narrate, inform and interest or convince. The register should be formal for this question. For these both questions marks were given for communication & content and linguistic knowledge & accuracy. The paper was considered suitable and an appropriate test for the whole range of abilities. Targeted grade was 1-4 and word limit of 40-50. The overall performance of candidates was of a very good standard. Students required to cover 3 bullet points that are of the present tense form and 1 bullet point which required the future tense. No use of the past tense was required.

Q.3 candidates have to express and justify opinions, thoughts and points of view and to narrate, inform and interest or convince. The register should be formal for this question. For these both questions marks were given for communication & content and linguistic knowledge & accuracy.

The paper was considered suitable and an appropriate test for the whole range of abilities. Targeted grade was 4-5 and the word limit of 80-90. The overall performance of candidates was of a very good standard. It demonstrated secure knowledge of language and enjoyment of the subject.

Most of the candidates demonstrated their knowledge and understanding of grammatical rules with accuracy and adopted an appropriate formal style of Gujarati language. It also included accuracy in spellings and style with a good range of structures presented.

The candidates showed their flexibility in communication in writing in Gujarati. They were successful in manipulating the language accurately to organise facts and ideas, presenting explanations, opinions and information in writing.

Most successful candidates demonstrated extensive vocabulary, idioms and structure, a secure grasp of tense concept/ time reference, use of more complex structures and a clear ability to manipulate language to suit the task.

The less successful candidates acquitted themselves well and were accurate, but the range they used was fairly limited. Therefore, they lost the opportunity to demonstrate a wider range of the language, which could have improved their overall quality mark.

Question 1 – Interests – picture of Olympic games

Many students had answered it correctly but some didn't include their opinions on the type of games they like to watch. Overall, they did well in the description of the picture and gave a few opinions but some missed out on opinions and lost marks. The targeted grade for this question was 1-3. Most of the students did not follow the present tense structure and used a mix variety of tenses instead which resulted in them losing marks.

Question 2 (a) – School, Events and Exchanges – A formal article on a football competition.

A lot of the students had picked this question and the targeted grade was 1-4. Around 50% of the students had answered most of the bullet points but a few had missed out on some. A few of them achieved full marks and covered all of the tenses that were required. They had also added a lot of opinions and justifications to elevate their marks. There were a few students who had written excellent essays and were also very capable of doing a higher paper if they were given the opportunity to do so.

Question 2 (b) – Weather – A formal report to increase tourism in your local area.

A few candidates had chosen this question but they hadn't performed as well as the students who had picked question 2a. They found it very difficult to cover all of the bullet points even though the targeted grade was 1-4. There was no sign of lexical language used.

Question 3 (a) – Local Area Holiday, Travel and Accommodation – An informal letter to a friend, telling them about the facilities they had in the famous hotel in Gujarat.

Most of the students had done really well, even though, some of them didn't cover the bullet points very well. Most of them had used frequent examples of creative language. Variety of vocabulary was used by students. Some of them didn't follow the rubrics and even wrote about a different country, and not Gujarat which shows that they didn't understand/read the question very well. The targeted grade for this was 4-5.

Question 3 (b) – Identity and Culture – An informal email to a friend about the festivals they celebrate in their city.

Less students had chosen this question but the students that had chosen it had performed very well. They had covered mostly all of the bullet points with variation of grammatical structures and occasional complex structure and frequently extended sentences which were well linked together. The expected grade was 4-5 as well.

Question 4 - Future Aspiration, Careers and Profession –

This is a translation question of 5 sentences into Gujarati. The targeted grade is 1-5. Starting from grade 1 going onto grade 5 as we move down the questions. The sentences are designed in the way where 1 or 2 sentences are in the past tense and the remainder in the present tense. No future tense is tested here.

Most of the students had done well with the meaning being fully communicated with occasional errors that don't hinder clarity. Only a few students had a partially communicated translation. Grammar structures and vocabulary were mostly accurate with some errors that prevent meaning from being conveyed.

Tips:

1. For questions 1 and 2 advise candidates to write each bullet points as a separate paragraph.
2. Try not to write very lengthy descriptions and follow the approximate number of words mentioned for that question.
3. Please read the rubrics carefully and follow the task accordingly for describing the bullet points.
4. Try and use more lexical language and ensure that 3 different tenses must be used within the answers.
5. Ensure that the students are placed into the tiers based on their abilities as some students performed at the Higher tier level but were placed into the foundation tier.
6. Some specific types of questions were challenging for students at this level hence teachers should take extra care when training their students in all types of questions expected in the exams.

More vocabulary needs to be introduced to the students which can help them improve their skills.